

# ලංකාන්තුවේ ගැසට් පත්‍රය

## අනි විශේෂ

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை  
அடு விசேஷமானது

அ.க 14,527 — 1965 கிஂதேவர் 6 மே 1965 — 1965.10.6

14,527 ம் இலக்கம்—1965 ம் ஆண்டு ஒற்றேரூபர் மாதம் 6 ந் திகதி புதன்கிழமை

(அரசாங்கத்தின் அதிகாரத்துப்பள் பிரசிக்கப்பட்டது)

## பகுதி I: தொகுதி (I)—பொது

### மகா தேசாதிபதியின் பிரகடனங்கள்

ம. தே. கா. இல. என். 108/65

இலங்கைத் திவிளாதும் அதனைச் சார்ந்த நாடுகளினதும் மகாதேசாதிபதியும் முதல்பெரும் படைத் தலைவரும், பிரித்தானிய ஏகாதிபத்திய அதி உத்தமவரிசை உறுப்பினரும் ஆகிய அதி உத்தமராம் விலியம் கொபல்லவ அவர்களிடமிருந்து

பிளிஸ்ட். கொபல்லவ.



சேர் ஆதர் கொடவின் ரணசிங்கா, சி.எம்.ஐ., சி.பி.ச.

திரு. மதுசதன் வக்ஸமன் கொக்டே

திரு. நியூரன் எதிரசிங்கா

அவர்களுக்கு

வாழ்த்துக்கள் :

இதன் கண்ணே பின்னர் குறிப்பிடப்படுகின்ற நோக்கங்களுக்கென ஆணைக்குழு ஒன்றை நியமித்தல் அவசியமானதென எனக்குத் தோன்று கின்றபடியால் :

மகாதேசாதிபதி விலியம் கொபல்லவ ஆகிய நான் உங்களின் விவேகம், திறமை, நேரமை, என்பவற்றில் நம்பிக்கையும் உறுதியும் கொண்டு (383 அத்தியாயமரன்). விசாரணை ஆணைக்குழுக்கள் சட்டத்தின் 2 ம் பிரிவினைப் பின்பற்றி குறிப்பிடப்பட்ட,

சேர் ஆதர் கொடவின் ரணசிங்கா

திரு. மதுசதன் வக்ஸமன் கொக்டே

திரு. நியூரன் எதிரசிங்கா

ஆகிய உங்களை

(1) 1961 ம் ஆண்டு ஜூலை முதலாம் தேதி தொடங்கி இந்த எழுத்தாணையின் தேதியின் முடிவடையும் காலத்துன் (இதன் கண் இதன் மேல் வங்கி எனக் குறிப்பிடப்படும்) 1961 ம் ஆண்டின் 29 ம் இலக்க மக்கள் வங்கிச் சட்டத்தின் கீழ் நிறுவப்பட்ட மக்கள் வங்கியின் செயல் முறையும் நிருவாகமும் பற்றி பின்வரும் விஷயங்களில் ; அவையாவன :

(அ) வங்கி என்ன நோக்கங்களுக்காக நிறுவப்பட்டதோ அந்நோக்கங்களை மேற் சொல்லப்பட்ட காலத்துள் எவ்வளவுக்கு நிறைவேற்றியுள்ளது, அல்லது நிறைவேற்றத்தவற்றில்லை,

(ஆ) மேற் சொல்லப்பட்ட காலத்துள் ஆண் எவ்வருக்காவது அல்லது நிறுவனம் எதற்காவது போதிய பினையினரி அல்லது போதிய பாதுகாப்பின்றி அல்லது வங்கியின் அக்கறைகளுக்கு முரண்ணவகையில் ஏதேனும் கட்டை, மேலதிக பற்றினை அல்லது வேறு உதவிகளை கொடுத்துள்ளதா,

(இ) மேற் சொல்லப்பட்ட காலத்துள் வங்கியின் பணிப்பாளர் குழுவின் உறுப்பினர் எவ்வரும் அல்லது அதன் உத்தியோகத்தர், ஊழியர் எவ்வகையில் அக்கறைகளுக்கு பாராக அல்லது மறைமுகமாக நடந்துள்ளாரா என்பன பற்றிக் குறிப்பாக விசாரணை செய்து அறிக்கை சமர்ப்பிக்குமாறும்,

(2) விசாரணையின் பயனாக நீங்கள் தேவையானவை எனக் கருதும் ஆலோசனைகளைக் குறிப்பாக அவங்கி ஏந்தோக்கங்களுக்கென நிறுவப்பட்டதோ அந்நோக்கங்களை வங்கி நிறைவேற்றத்தல் இயல்வதாகுவதற்கென வங்கியின் திறமையானதும் இலேசானதுமான செயல்முறையைப் பெறுவதற்குக் கையாளப்பட வேண்டிய வழி வகைகள் பற்றியும் உங்களால் முறைப்பாடுகள் பெறப்படும் மேற் கூறப்பட விஷயங்களுடன் தொர்பான அல்லது அவை விளைவான வேறு ஏதேனும் விஷயத்தினைப்பற்றி எடுக்கப்பட வேண்டிய நடவடிக்கைகள் பற்றியும் அத்தகைய ஆலோசனையின்குமாறும் இவற்றால் எனது ஆணைப்பற்றுகிறாரா உங்களை நியமிக்கிறேன்.

குறிப்பிடப்பட்ட சேர் ஆதர் கொடவின் ரணசிங்க ஆகிய உங்களை இந்த ஆணைக்குழுவின் தலைவராக நியமிக்கிறேன்.

குறிக்கப்பட்ட ஆணைப்பற்றுகிறார்களிடம் அங்களுக்குத் தேவையானவையெனத் தோன்றும் அத்தகைய எல்லா விசாரணைகளைச் செய்யுமாறும் ஆயுங்கள் நடாத்துமாறும் இத்தால் உங்களுக்கு அதிகாரமும் அனிப்பதோடு உங்களின் கைப்பட உங்களின் விசாரணைகளின் பலன் களையும் ஆலோசனைகளையும் எடுத்துக்காட்டும் ஓர் அறிக்கையை கூடியனவு சன்னிக்கின்றி எனக்கு அனுப்பிவைக்குமாறும் இத்தாற் பணிக்கிறேன்.

மேற் குறிக்கப்பட்ட விஷயங்கள் சம்பந்தமாக ஏதேனும் விசாரணையில் உங்களுடைய தற்றுணிப்பினால் தீர்மானிக்கப்படும் அத்தகைய பகுதி பகிரங்கமாக நடாத்தப்படுவதாகதென இத்தால் பணிக்கிறேன்.

உங்களுடைய விசாரணைகளினால் முழுமூலம் ஆயுங்களுக்காக உதவி அல்லது விபரம் கோரப்படும் எல்லா உத்தியோகத்தர்களையும் வேறு ஆக்களையும் அதன் சார்பின் முறைப்படி புரியப்படக்கூடிய அத்தகைய எல்லா உதவிகளையும் புரியுமாறும் அனிக்கப்படக்கூடிய அத்தகைய எல்லா விபரங்களையும் அளிக்குமாறும் இத்தால் கட்டளையிடப்பட பணிக்கிறேன்.

கொழும்பில், இதைவின் இச்சினையின் கீழ் ஆயிரத்துத் தொளாயிரத்து அறுபத்தைந்தாம் ஆண்டு ஒற்றேரூபர் மாதம் ஜூந்தாம் நாளாகிய இன்று அளிக்கப்பட்டது.

அதி உத்தமஞ்சின் கட்டளைப்படி,

நி. விஜேவர்தன்,

மகாதேசாதிபதியின் செயலாளர்.

இலங்கை வாஸமுக்கேளை ஈல்லை பேபர் மின்ன கோப்பரேஷன்கு உறுப்பத் தெய்வைப்பட்ட காகிதத்தில்  
இலங்கை வரசாங்க அச்சுக்குத்திற் பதிப்பிக்கப்பெற்றது.